

**DŮ PÍSEMNĚ do Odvzdárny:**

**1, Přeložte ukázkové věty k zde dole uvedeným**

-jednotlivým gramatickým jevům,

-ke spojkám (*secuzokuši*)

**2, udělejte si cvičení u spojek**

**termín: do pátku.**

5.

-*te mo*

= ačkoli.. (sk. *hoci*); i když...

6.

-3 / -*ta* / -*na* *wake dewa nai*

Ne že by...

pozor na morfolologii připojení -*na* , z toho důvodu, že *wake* je morfologickou podstatou substantivum.

7.

-*ó to* (*kangaeru / gambaru...*)

= „že ... / s tím účelem, aby/že...

-*ni fureru* = dotknout se (čeho); pocítit, zažít.

8.

-3 *hó de aru*

= je spíš (jaký...)

*wari-to* = poměrně

poznámka k cvičení c:

„-*ndžanai?*“ (= *no dewa naika?*) „**Ale vždyť ... (, ne?)**“ je hovorové zakončení vět, ve kterých vyjadřujeme partnerovi jistotu, že co říkáme, je pravda, a přitom jemně naznačujeme, že náš názor jsme ochotni změnit, pokud partner je názoru jiného. **NB:** i když „technicky“ je to otázka, intonace se nezvedá, ale klesá, s nejnižším bodem na „*nai*“.

**2. Bunkei**

7

-*no* jako nominalizant

**3. Hjógen, goku**

9

-*koto-ga aru.*

= stává se. občas (také). může (třeba)

10

některé výrazy se v japonštině mohou běžně použít v záporu na vyjádření jistých postojů a poctů.

**11**

výrazy vztahující se k povaze: vyhledejte si tyto výrazy a naučte se je jako nová slovíčka!

Kulturní rozdíl: Všimněte si, že *sunao-na* (poslušný, pokorný, mírný) je zařazeno pod pozitivními výrazy, i když v naší kultuře (a v dnešním světě, minimálně v před-koronavirovém) se může považovat spíš za handicap.

juníku-na = ne „unikátní“, ale spíš „originální“.

**1. Secuzokuši-to fukuši****SECUZOKUŠI (= začátečněvětné spojky)**

1. Sorega

= „No (ale (víte, )) ...“

2. Sorede

= „Tím / (A) proto“

eiten = povýšení

3. Soreni

= „A (navíc (sl. navyše) / ještě)“

kujakušo = Prefekturální úřad (srovnej: šijakušo = Městský úřad, Magistrát)

4. Tadaši

= (silně formální) „Ale / Ovšem... / sl. Avšak...“

**CVIČENÍ na secuzokuši:**

tannin(no sensei) = třídí

arakadžime = předem, v předstihu, sl. popředu (formálnější než „*maemotte*“)

todoke = oznámení, omluvenka

tósan = bankrot

**NB:** DEJTE POZOR na 4. – dobře pouvažujte, co „B“ vlastně říká!